

Σαυηγιανός, Κατ. Χρυσ. Έστ. Βιβλ.

σφ. 219

Κωνσταντᾶς

Γρηγόριος

Ἐκ τοῦ Σαυηγιανός περιγράφου τοῦ ὡς ἔφ. ἰσομ. κώδ. (19 κί.) αἰετῆται:

Επιγράφεται: "Στοιχία τῆς Γνωμῆς ἐκτορίας παλαιᾶς τε καὶ νεωτέρας, συντε-
θέντα μὲν γρηγορῇ παρὰ ἑλλεὶ Μυλῶντος μεταφρασθέντα δὲ εἰς τὴν νῦν γλῶσσαν
ὑπὸ ***" (κινώσται τῇ μεταφράσει). Κατωθὺν δὲ τῆς προηγουμένης ταύτης φέ-
ρεται ἡ αἰτιώσις ἣ δα: "Οἱ δύο πρῶτοι τόμοι τῶν Στοιχείων τῆς παλαιᾶς
μεταφράσεως τῆς Γνωμῆς ἐκτορίας, μεταφρασθέντες εἰς τὴν νῦν γλῶσσαν διὰ τῆς
ὑπὸ Γρηγορίου ἱερομονάχου Κωνσταντᾶ τοῦ Μυλῶντος καὶ Ζήσου καὶ ἑκὸς ἱε-
ροῦ τοῦ ἡ Αἰρητικῶν εἰς χεῖρας τῶν ἑλληνικῶν σχολῶν ἐξεδόθησαν ὑπὸ ἐκείνου
παρὰ τῇ τῇ * Θεοδοσίῳ ἔτι ἐν τῇ ἰσομ. 1806".

* [ὁρ. Πάνη].

